

# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3700  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
[fasken.com](http://fasken.com)

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

07 mai 2020  
Note d'honoraires: 1472146

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

---

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

**Pour services professionnels rendus au 30 avril 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	779,00 \$
Total des débours taxables	23,37
Total des débours	23,37
Total des taxes	120,15
Total de la présente facture	922,52
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 922,52 \$</b>

## Sommaire des taxes

TPS	40,12
TVQ	80,03
Total des taxes de la présente facture	120,15

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

Note d'honoraires: 1472146

<b>Total des honoraires</b>	<b>779,00 \$</b>	
TPS	38,95	
TVQ	77,70	
Total des honoraires incluant les taxes		<u>895,65 \$</u>

**Débours**

Taxables

Impression laser	23,37	
Total des débours	23,37	
TPS	1,17	
TVQ	2,33	
Total des débours incluant les taxes		<u>26,87 \$</u>

<b>Total de la présente facture</b>		<b><u>CAD 922,52 \$</u></b>
-------------------------------------	--	-----------------------------

**Sommaire des taxes**

TPS	40,12	
TVQ	80,03	
Total des taxes de la présente facture	120,15	

# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3700  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
  
fasken.com

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

07 mai 2020  
Note d'honoraires: 1472146

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

**COPIE**  
**S.V.P Joindre cette copie à votre remise**

---

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**

**Pour services professionnels rendus au 30 avril 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	779,00 \$
Total des débours taxables	23,37
Total des débours	23,37
Total des taxes	120,15
Total de la présente facture	922,52
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 922,52 \$</b>

**Sommaire des taxes**

TPS	40,12
TVQ	80,03
Total des taxes de la présente facture	120,15

**Votre paiement par TEF, virement bancaire, paiement en ligne ou carte de crédit est apprécié.**

**Nos coordonnées bancaires sont ci-dessous. Pour les paiements par carte de crédit, veuillez contacter directement votre bureau de Fasken.**

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3500  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
[fasken.com](http://fasken.com)

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

09 juin 2020  
Note d'honoraires: 1482237

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

---

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

**Pour services professionnels rendus au 31 mai 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	950,00 \$
Total des débours taxables	28,50
Total des débours	28,50
Total des taxes	146,53
Total de la présente facture	1 125,03
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 1 125,03 \$</b>

## Sommaire des taxes

TPS	48,92
TVQ	97,60
Total des taxes de la présente facture	146,53

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

Note d'honoraires: 1482237

<b>Total des honoraires</b>	<b>950,00 \$</b>
TPS	47,50
TVQ	94,76
Total des honoraires incluant les taxes	<u>1 092,26 \$</u>

**Débours**

Taxables

Frais de recherches en ligne	28,50
Total des débours	<u>28,50</u>
TPS	1,42
TVQ	2,84
Total des débours incluant les taxes	<u>32,77 \$</u>

**Total de la présente facture** **CAD 1 125,03 \$**

**Sommaire des taxes**

TPS	48,92
TVQ	97,60
Total des taxes de la présente facture	<u><u>146,53</u></u>

# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3500  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
[fasken.com](http://fasken.com)

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

09 juin 2020  
Note d'honoraires: 1482237

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

## COPIE

**S.V.P Joindre cette copie à votre remise**

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**

**Pour services professionnels rendus au 31 mai 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	950,00 \$
Total des débours taxables	28,50
Total des débours	28,50
Total des taxes	146,53
Total de la présente facture	1 125,03
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 1 125,03 \$</b>

### Sommaire des taxes

TPS	48,92
TVQ	97,60
Total des taxes de la présente facture	146,53

**Votre paiement par TEF, virement bancaire, paiement en ligne ou carte de crédit est apprécié.**

**Nos coordonnées bancaires sont ci-dessous. Pour les paiements par carte de crédit, veuillez contacter directement votre bureau de Fasken.**

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3500  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
[fasken.com](http://fasken.com)

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

07 juillet 2020  
Note d'honoraires: 1490193

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

---

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

**Pour services professionnels rendus au 30 juin 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	1 691,00 \$
Total des débours taxables	50,73
Total des débours	50,73
Total des taxes	260,82
Total de la présente facture	2 002,55
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 2 002,55 \$</b>

## Sommaire des taxes

TPS	87,09
TVQ	173,73
Total des taxes de la présente facture	260,82

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**  
**Professionnel responsable: J.P Therriault**

Note d'honoraires: 1490193

<b>Total des honoraires</b>	<b>1 691,00 \$</b>
TPS	84,55
TVQ	168,67
Total des honoraires incluant les taxes	<u>1 944,22 \$</u>

**Débours**

Taxables

Service de messagerie	50,73
Total des débours	<u>50,73</u>
TPS	2,54
TVQ	5,06
Total des débours incluant les taxes	<u>58,33 \$</u>

**Total de la présente facture** **CAD 2 002,55 \$**

**Sommaire des taxes**

TPS	87,09
TVQ	173,73
Total des taxes de la présente facture	<u><u>260,82</u></u>



# FASKEN

Fasken Martineau DuMoulin S.E.N.C.R.L., s.r.l.  
Avocats  
Agents de brevets et de marques de commerce

800, rue du Square-Victoria, bureau 3500  
C. P. 242  
Montréal (Québec) H4Z 1E9  
Canada

T +1 514 397 7400  
+1 800 361 6266  
F +1 514 397 7600  
[fasken.com](http://fasken.com)

Fédération Canadienne de l'Entreprise Indépendante  
(FCEI)  
630 boul. René Lévesque ouest  
Suite 2420  
Montréal QC H3B 1S6

07 juillet 2020  
Note d'honoraires: 1490193

TPS/TVH#: 87937 6127  
TVQ#: 1023151835

**Attention: M. Gopinath Jeyabalaratnam**

## COPIE

**S.V.P Joindre cette copie à votre remise**

**Notre référence: 115805.00191**  
**Dossier: R-4008-2017**

**Pour services professionnels rendus au 30 juin 2020 en relation avec le dossier ci-dessus.**

Total des honoraires	1 691,00 \$
Total des débours taxables	50,73
Total des débours	50,73
Total des taxes	260,82
Total de la présente facture	2 002,55
<b>Montant total dû</b>	<b>CAD 2 002,55 \$</b>

### Sommaire des taxes

TPS	87,09
TVQ	173,73
Total des taxes de la présente facture	260,82

**Votre paiement par TEF, virement bancaire, paiement en ligne ou carte de crédit est apprécié.**

**Nos coordonnées bancaires sont ci-dessous. Pour les paiements par carte de crédit, veuillez contacter directement votre bureau de Fasken.**

Payable sur réception. Intérêt au taux de 1,5% par mois (18% par année) ajouté à toute somme en souffrance depuis 30 jours ou plus. Les débours non débités à votre compte à la date du présent état vous seront facturés ultérieurement.

Coordonnées pour virement bancaire:

Banque Scotia, BSC Montréal, 1800, avenue McGill College, Montréal (QC) Canada H3A 3K9  
Nom du compte: Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.  
No Compte **CAD**: 90001-04346-12, No Transit: 63081, No Banque: 002  
Code SWIFT : NOSCCATT

Merci de faire parvenir un avis de paiement à [RECMTL@fasken.com](mailto:RECMTL@fasken.com)

Antoine Gosselin consultant inc.  
1039 rue de Dijon  
Québec (Québec) G1W 4M3  
Téléphone : 418-650-0402  
Courriel : antoine.gosselin@gmail.com

Le 20 juillet 2020

Facture no : 001168R

**Fédération canadienne de l'entreprise indépendante**

630, boulevard René Lévesque Ouest  
Bureau 2880  
Montréal (Québec) H3B 1S6

À l'attention de :

Monsieur Gopinath Jeyabalaratnam  
Conseiller aux affaires économiques et gouvernementales

---

Monsieur Jeyabalaratnam,

Veillez trouver ci-bas le sommaire des services rendus entre le 20 septembre 2019 et le 30 juin 2020 relativement au dossier portant sur la demande d'Énergir concernant la mise en place de mesures relatives à l'achat et la vente de gaz naturel renouvelable (R-4008-2017).

En espérant le tout à votre entière satisfaction.

Bien à vous,  
Antoine Gosselin

	Taux (\$/heure)	Heures travaillées	Total
Honoraires professionnels	200	164,5	32 900,00 \$
Allocation forfaitaire (3%)			987,00 \$
Séance de travail du 22/11/2019			800,00 \$
Transport			678,00 \$
Hébergement			1320,00 \$
<b>Total</b>			<b>36 685,00 \$</b>
TPS @ 5 % (#845842491)			1 834,25 \$
TVQ @ 9,975% (#1214783033)			3 659,33 \$
<b>Grand Total</b>			<b>42 178,58 \$</b>

Informations pour transfert bancaire :  
Disponibles sur demande